

قرار رئيس جمهورية مصر العربية

رقم ٥٧١ لسنة ١٩٩٠

بشأن الموافقة على الخطاب المتبادل بين حكومتى جمهورية مصر العربية
والولايات المتحدة الأمريكية الموقع في القاهرة بتاريخ ٢٦/٨/١٩٩٠
بشأن تعديل اتفاقية بيع السلع الزراعية الموقعة في القاهرة
بتاريخ ٢٨/١/١٩٩٠

رئيس الجمهورية

بعد الاطلاع على الفقرة اثنائية من المادة ١٥١ من الدستور؛

قرر :

(مادة وحيدة)

ووفق على الخطاب المتبادل بين حكومتى جمهورية مصر العربية والولايات
المتحدة الأمريكية الموقع في القاهرة بتاريخ ٢٦/٨/١٩٩٠ بشأن تعديل اتفاقية بيع
السلع الزراعية الموقعة في القاهرة بتاريخ ٢٨/١/١٩٩٠ ، وذلك مع التحفظ
شرط التصديق .

صدر برئاسة الجمهورية في ٦ جمادى الآخرة سنة ١٤١١ هـ (٢٣ ديسمبر
سنة ١٩٩٠ م) .

حسنى مبارك

وافق مجلس الشعب على هذا القرار بجلسته المعقودة في ١١ رجب
سنة ١٤١١ هـ الموافق ٢٧ يناير سنة ١٩٩١ م .

صاحب المعالي

الدكتور / موديس مكرم الله

وزير الدولة للتعاون الدولى بجمهورية مصر العربية - القاهرة

يشرفنى أن أشير الى اتفاقية السلع الزراعية الموقعة من قبل ممثلين عن حكومتينا فى ٢٨ يناير ١٩٩٠ وذلك بقصد أن تعدل الاتفاقية كالاتى :

فى الجزء الثانى شروط خاصة يتم عمل التغييرات التالية :

البند الأول فى جدول السلع تحت العنوان المناسب .

حذف السطر الذى يبدأ بـ « القمح » واحلال :

« القمح » ١٩٩٠ بالاضافة الى أول أكتوبر حتى ٣١ ديسمبر ١٩٩٠ -

٩٨٨٥٠٠ - ١٤٥٠

فى السطر المعنون « اجمالى » بحذف « ١٥٣٠ » واحلال « ٢٠٣٠ » .

تظل جميع بنود وشروط اتفاقية ٢٨ يناير ١٩٩٠ كما هى .

فى حالة أن ما سبق مقبول من قبل حكومتكم ، فانى أقترح أن هذه المذكرة مع ردكم عليها تقوم بمثابة اتفاق ما بين حكومتينا سارى المفعول من تاريخ ردكم بمذكرة .

وتفضلوا معاليكم بقبول اسمى تقديرى ،،،

الاسم : فرانك ج ورنر

السفير الأمريكى بالقاهرة

صاحب السعادة

فرانك ج وزنر

• سفير الولايات المتحدة الأمريكية بالقاهرة .

يشرفنى أن أشير الى مذكرتكم المؤرخة ٢٦ أغسطس ١٩٩٠ باقتراح تعديل اتفاقية السلع الزراعية الموقعة من قبل ممثلين عن حكومتينا فى ٢٨ يناير ١٩٩٠ كالآتى :

فى الجزء الثانى شروط خاصة يتم عمل التغييرات التالية :

• البند الأول فى جدول السلع تحت العنوان المناسب .

حذف لسطر الذى يبدأ بـ « القمح » واحلال :

« القمح - ١٩٩٠ - بالاضافة الى أول أكتوبر حتى ٣١ ديسمبر ١٩٩٠ -

• « ١٤٥٠ - ٩٨٨٥٠٠ »

• فى السطر المعنون « اجدالى » يحذف « ١٥٣٠ » واحلال « ٢٠٣٠ »

• تظل جميع بنود وشروط اتفاقية ٢٨ يناير ١٩٩٠ كما هى .

• وأن ما سبق يعتبر مقبول من جانب حكومتى ، وأوافق على أن مذكرتكم

وهذا الرد يشكلان اتفاقا بين حكومتينا نافذا من تاريخه .

وتفضلوا سعادتكم بقبول اسمى تقديرى ،،،

دكتور / موديس مكرم الله

وزير الدولة للتعاون الدولى

وزارة الخارجية

قرار رقم ٢١ لسنة ١٩٩١

نائب رئيس الوزراء ووزير الخارجية

بعد الاطلاع على قرار السيد رئيس الجمهورية رقم ٥٧١ لسنة ١٩٩٠ الصادر بتاريخ ١٢/٢٣/١٩٩٠ بشأن الموافقة على الخطاب المتبادل بشأن تعديل اتفاقية بيع السلع الزراعية الموقعة بتاريخ ١/٢٨/١٩٩٠ بين حكومتى جمهورية مصر العربية والولايات المتحدة الأمريكية والموقع فى القاهرة بتاريخ ٢٦/٨/١٩٩٠؛

وعلى موافقة مجلس الشعب بتاريخ ١/٢٧/١٩٩١؛

وعلى تصديق السيد رئيس الجمهورية بتاريخ ١/٣٠/١٩٩١؛

قرر:

(مادة وحيدة)

ينشر فى الجريدة الرسمية الخطاب المتبادل بشأن تعديل اتفاقية بيع السلع الزراعية الموقعة بتاريخ ١/٢٨/١٩٩٠ بين حكومتى جمهورية مصر العربية والولايات المتحدة الأمريكية والموقع فى القاهرة بتاريخ ٢٦/٨/١٩٩٠؛

ويعمل به اعتباراً من ٢٦/٨/١٩٩٠

صدر بتاريخ ١٩٩١/٢/٣

نائب رئيس الوزراء ووزير الخارجية

د. أحمد عصمت عبد المجيد